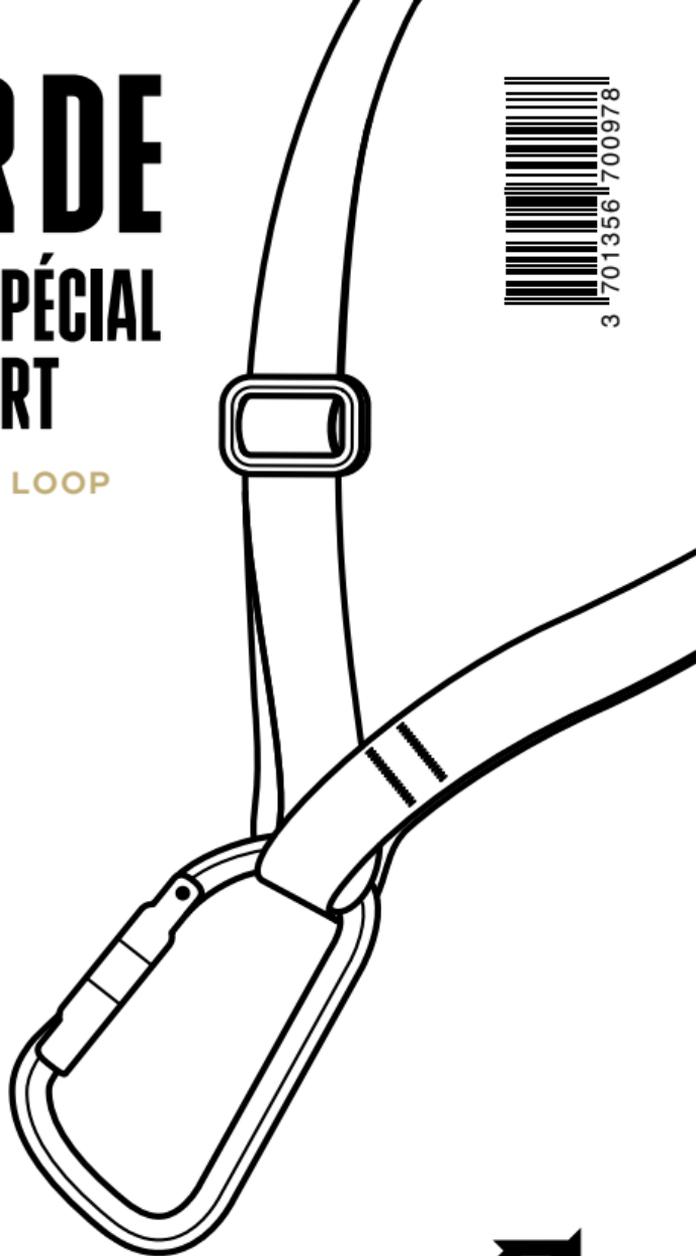


TOUR DE COU SPÉCIAL SRT

ELASTIC NECK LOOP
FOR SRT



REF.

FTC/TSRT



FTC TREE

[FR]

1 PRÉSENTATION DU PRODUIT

Ce tour de cou élastique permet de maintenir les bloqueurs de poitrine bien droits et en tension pour les phases d'ascension en SRT (corde simple). Il est réglable en longueur pour s'adapter au gabarit de chacun, et s'ouvre pour se mettre en place sans avoir à forcer ni à enlever le casque. Confortable, compact et ultra léger, une fois que vous avez fini de l'utiliser vous n'aurez aucune difficulté à le ranger.

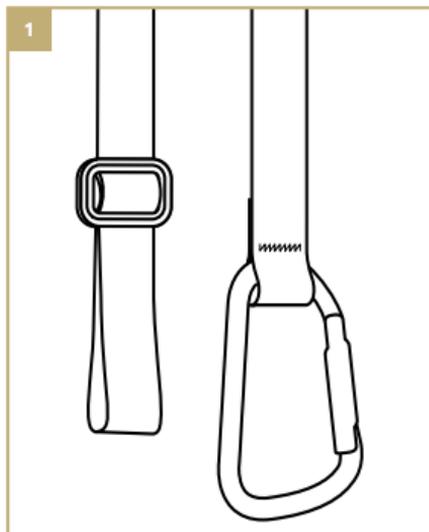
[FR]

2 DONNÉES TECHNIQUE

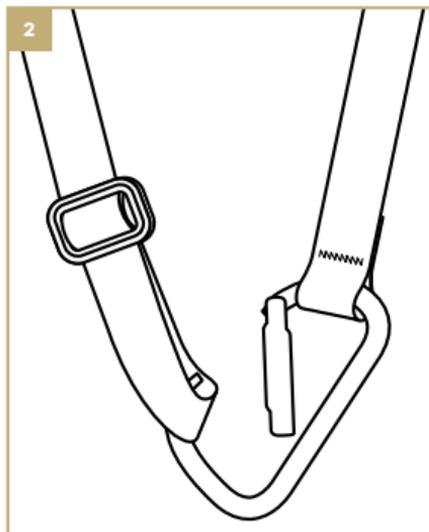
Pour régler la longueur, jouer avec le curseur plastique. Élastique plat 28 mm en caoutchouc et tressage polyester/coton.

[FR]

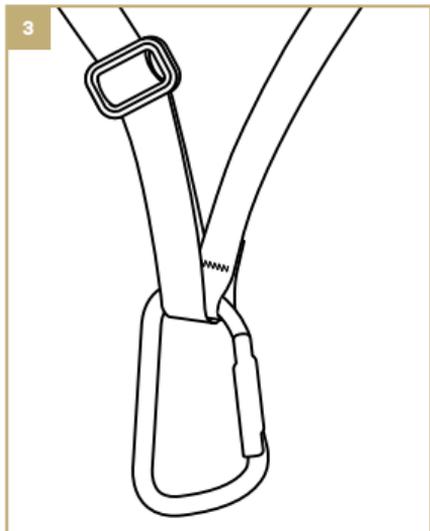
3 MISE EN PLACE



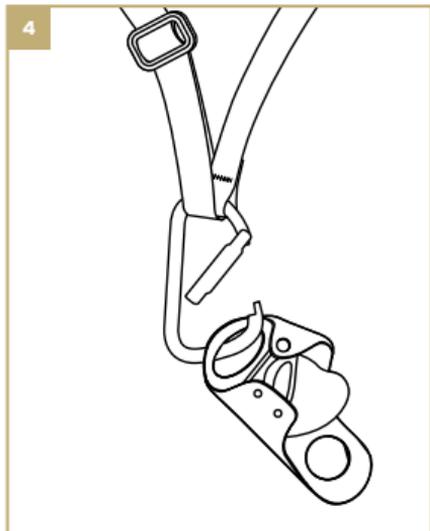
Crocheter le mousqueton dans la petite boucle puis présenter le tour de cou à plat (non fermé).



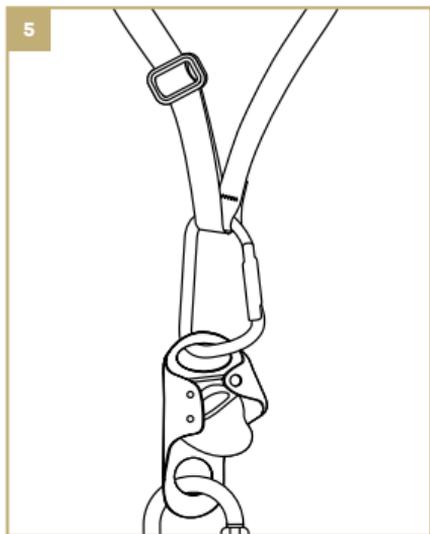
Le passer derrière son cou, ramener le mousqueton et la boucle libre sur le torse.



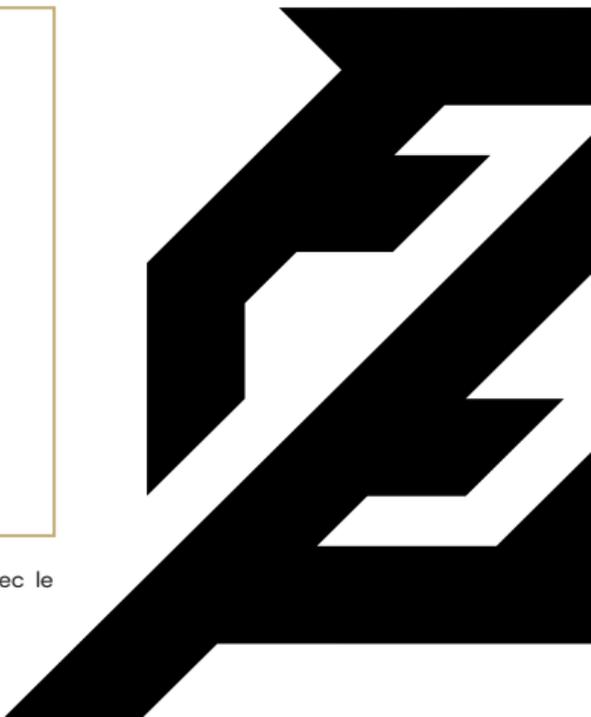
Crocheter le mousqueton dans la grande boucle et la superposer à la petite.



Vous pouvez installer votre bloqueur dans l'œil prévu à cet effet.



Pour régler la longueur, jouer avec le curseur plastique.



[EN]

1 PRODUCT DESCRIPTION

This elastic neck loop will hold the chest ascender upright and taut during SRT ascent (single rope). The length can be adapted to any stature. It is easy to use, no need to take off the helmet. Practical, compact and ultralight, it is also quickly stored away.

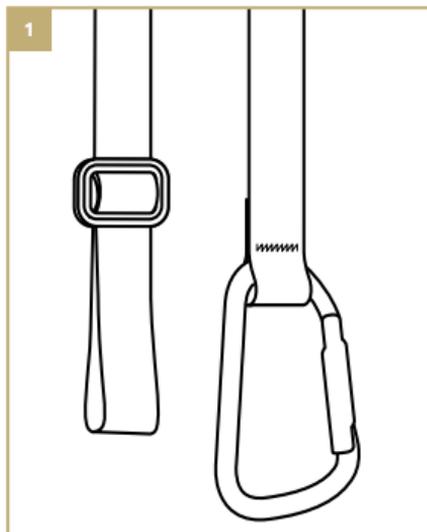
[EN]

2 TECHNICAL DATA

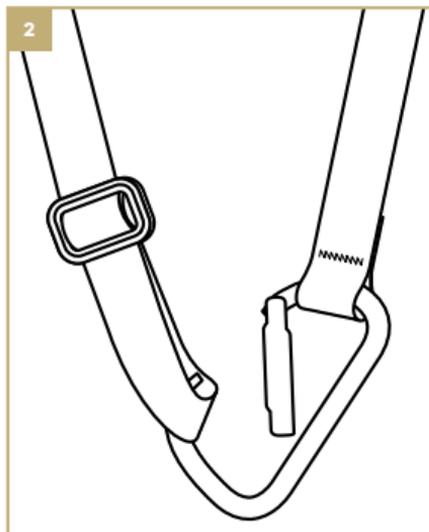
The length is adapted with the plastic slider. Flat rubber band 28 mm large, woven from polyester and cotton.

[EN]

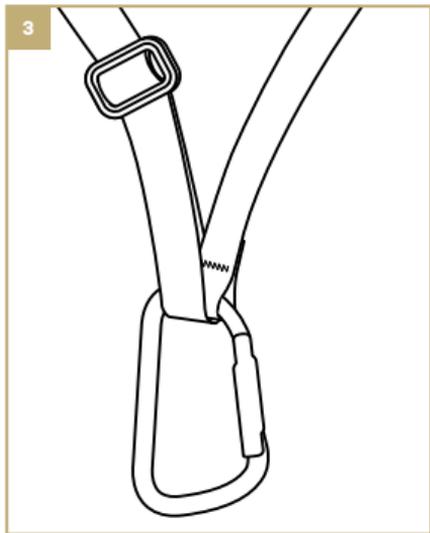
3 SETTING UP



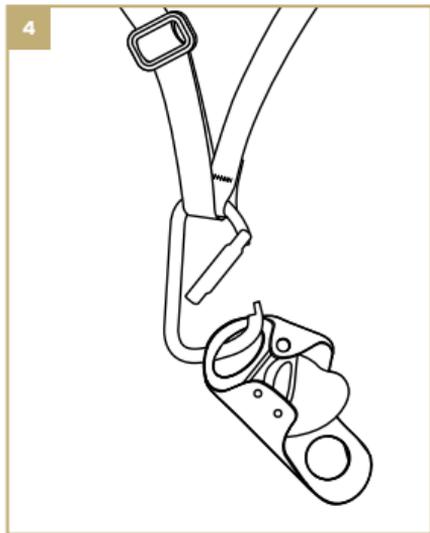
Slide the carabiner in the smaller loop, then lay the rubber band flat in front of you (still open).



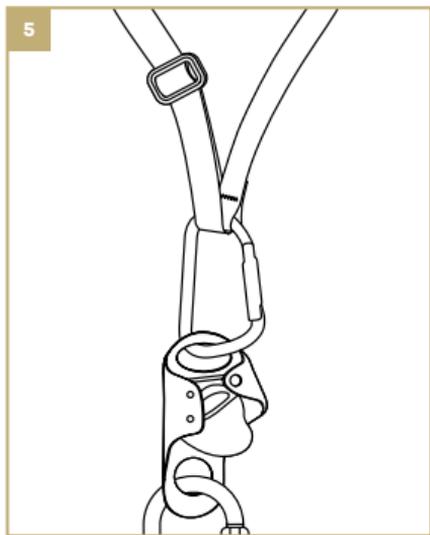
Pass the band behind your neck, laying both carabiner and larger loop on your chest.



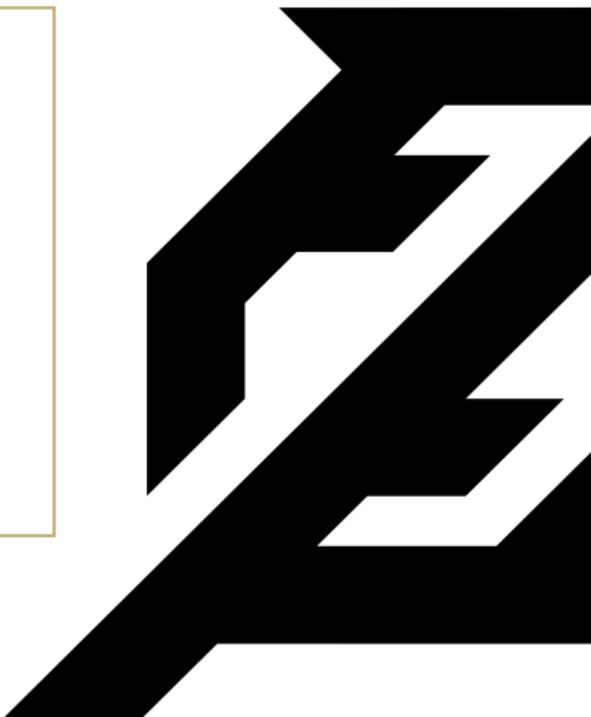
Slide the carabiner in the larger loop, overlaying on the smaller one.



Clip the carabiner on the chest ascender.



Adapt the length with the slider.



[DE]

1 BESCHREIBUNG DES PRODUKTS

Mit dem Halsgummi wird die Bruststiegleklemme aufrecht gehalten und gespannt während des Aufstiegs in SRT (Einfachseil). Seine Länge ist verstellbar und passt sich allen Größen an. Er ist einfach zu benutzen: Er wird aufgemacht, so muß der Helm nicht abgenommen werden. Praktisch, kompakt und ultraleicht, nach dem Gebrauch wird er schnell weggeräumt.

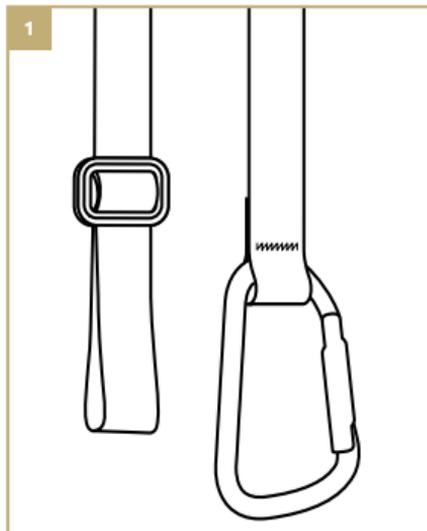
[DE]

2 TECHNISCHE DATEN

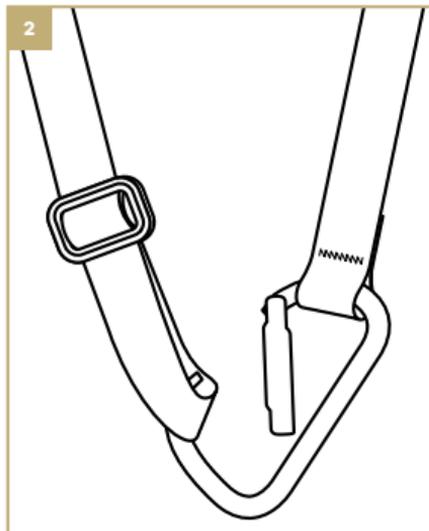
Die Länge wird mit dem Versteller eingestellt. Flaches Gummiband 28 mm breit, aus Polyester und Baumwolle geflochten.

[DE]

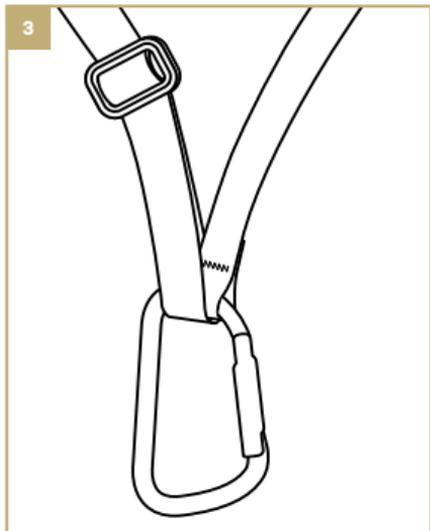
3 AUFSTELLEN



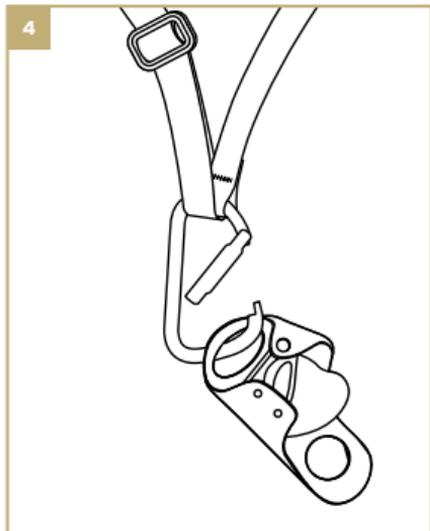
Den Karabiner in die kleine Schlaufe einführen, dann das Gummiband flach stellen (noch offen).



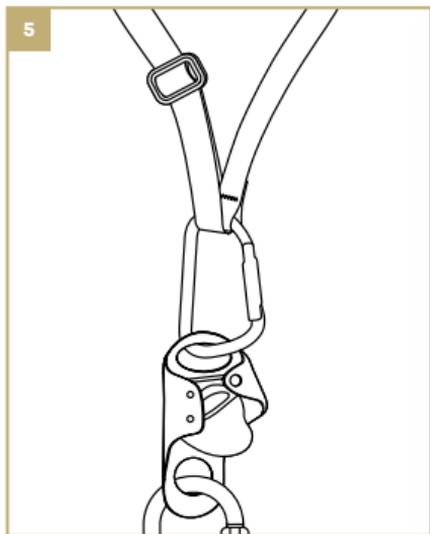
Den Gummi hinter den Hals legen, beide Karabiner und große Schlaufe auf die Brust.



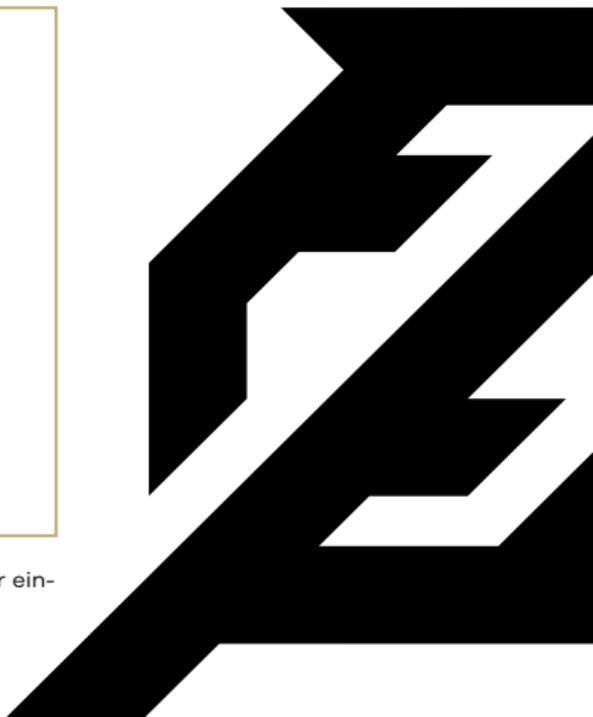
Den Karabiner in die große Schlaufe einführen, sie um die kleine Schlaufe legen.



Der Karabiner wird durch die Bruststiegleklemme eingeführt.



Die Länge wird mit dem Versteller eingestellt.





WORK HARD.
CLIMB HARD.
PLAY HARD.

1355, chemin de Malombre
ZI Les Plaines ■ 26780 MALATAVERNE ■ FRANCE
(+33) 475 528 640 ■ contact@ftc-tree.com

WWW.FTC-TREE.COM



01 - 17/12/2020



00 - 27/09/2023



Imprimé sur papier recyclé - Print on recycled paper